N.º 52 — 31-12-2007

轉授一切所需權力予旅遊基金行政管理委員會主席João Manuel Costa Antunes 工程師或其法定代任人,以便代表澳門特別行政區作為簽署人,分別與Discover Momentum,L.L.C.及 Myriad Travel Marketing簽訂提供澳門特別行政區政府旅遊局 駐德語系及美國市場代表的服務合同。

二零零七年十二月三十一日

社會文化司司長 崔世安

São subdelegados no presidente do Conselho Administrativo do Fundo de Turismo, engenheiro João Manuel Costa Antunes, ou no seu substituto legal, todos os poderes necessários para representar a Região Administrativa Especial de Macau, como outorgante, nos contratos de prestação de serviços de representação da Direcção dos Serviços de Turismo do Governo da Região Administrativa Especial de Macau para os mercados de Expressão Alemã e dos Estados Unidos da América, a celebrar, respectivamente, com as empresas «Discover Momentum, L.L.C.» e «Myriad Travel Marketing».

31 de Dezembro de 2007.

O Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, Chui Sai On.

第 132/2007 號社會文化司司長批示

社會文化司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權,並根據第6/1999號行政法規第五條第二款和第七條、第14/2000號行政命令第一款、第二款和第五款,以及第6/2005號行政命令第四款的規定,作出本批示。

轉授一切所需權力予旅遊基金行政管理委員會主席João Manuel Costa Antunes工程師或其法定代任人,以便代表澳門特別行政區作為簽署人,與World Trade Travel Pty Limited簽訂提供澳門特別行政區政府旅遊局駐澳洲及紐西蘭市場代表的服務合同。

二零零七年十二月三十一日

社會文化司司長 崔世安

Despacho do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 132/2007

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos do n.º 2 do artigo 5.º e do artigo 7.º, ambos do Regulamento Administrativo n.º 6/1999, conjugados com os n.ºs 1, 2 e 5 da Ordem Executiva n.º 14/2000 e com o n.º 4 da Ordem Executiva n.º 6/2005, o Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura manda:

São subdelegados no presidente do Conselho Administrativo do Fundo de Turismo, engenheiro João Manuel Costa Antunes, ou no seu substituto legal, todos os poderes necessários para representar a Região Administrativa Especial de Macau, como outorgante, no contrato de prestação de serviços de representação da Direcção dos Serviços de Turismo do Governo da Região Administrativa Especial de Macau para o mercado da Austrália e Nova Zelândia, a celebrar com a empresa «World Trade Travel Pty Limited».

31 de Dezembro de 2007.

O Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, Chui Sai On.

第 133/2007 號社會文化司司長批示

社會文化司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權,並根據第6/1999號行政法規第五條第二款和第七條、第14/2000號行政命令第一款、第二款和第五款,以及第6/2005號行政命令第四款的規定,作出本批示。

轉授一切所需權力予旅遊基金行政管理委員會主席João Manuel Costa Antunes工程師或其法定代任人,以便代表澳門特別行政區作為簽署人,分別與資訊推廣有限公司和達豐公關

Despacho do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 133/2007

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos do n.º 2 do artigo 5.º e do artigo 7.º, ambos do Regulamento Administrativo n.º 6/1999, conjugados com os n.ºs 1, 2 e 5 da Ordem Executiva n.º 14/2000 e com o n.º 4 da Ordem Executiva n.º 6/2005, o Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura manda:

São subdelegados no presidente do Conselho Administrativo do Fundo de Turismo, engenheiro João Manuel Costa Antunes, ou no seu substituto legal, todos os poderes necessários para representar a Região Administrativa Especial de Macau, como outorgante, nos contratos de prestação de serviços de representação da Direcção dos Serviços de Turismo do Governo da Região Administrativa Especial de Macau para os mercados de

顧問股份有限公司簽訂提供澳門特別行政區政府旅遊局駐香港 及中國台灣市場代表的服務合同。

二零零七年十二月三十一日

社會文化司司長 崔世安

Hong Kong e Taiwan, China, a celebrar, respectivamente, com as empresas «Urban Media Limited» e «達豐公關顧問股份有限公司(Compass Public Relations, Ltd.)».

31 de Dezembro de 2007.

O Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, Chui Sai On.

第 134/2007 號社會文化司司長批示

社會文化司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權,並根據第6/1999號行政法規第五條第二款和第七條、第14/2000號行政命令第一款、第二款和第五款,以及第6/2005號行政命令第四款的規定,作出本批示。

轉授一切所需權力予旅遊基金行政管理委員會主席João Manuel Costa Antunes工程師或其法定代任人,以便代表澳門特別行政區作為簽署人,分別與Mile Post Consultants, Inc.和 Glocom Korea Inc.簽訂提供澳門特別行政區政府旅遊局駐日本及韓國市場代表的服務合同。

二零零七年十二月三十一日

社會文化司司長 崔世安

Despacho do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 134/2007

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos do n.º 2 do artigo 5.º e do artigo 7.º, ambos do Regulamento Administrativo n.º 6/1999, conjugados com os n.ºs 1, 2 e 5 da Ordem Executiva n.º 14/2000 e com o n.º 4 da Ordem Executiva n.º 6/2005, o Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura manda:

São subdelegados no presidente do Conselho Administrativo do Fundo de Turismo, engenheiro João Manuel Costa Antunes, ou no seu substituto legal, todos os poderes necessários para representar a Região Administrativa Especial de Macau, como outorgante, nos contratos de prestação de serviços de representação da Direcção dos Serviços de Turismo do Governo da Região Administrativa Especial de Macau para os mercados do Japão e da Coreia, a celebrar, respectivamente, com as empresas «Mile Post Consultants, Inc.» e «Glocom Korea Inc.».

31 de Dezembro de 2007.

O Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, Chui Sai On.

第135/2007號社會文化司司長批示

社會文化司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權,並根據第14/2006號行政命令核准的澳門大學章程第十七條第二款(八)項的規定,作出本批示。

續任譚俊榮博士為校董會本人代表,任期自二零零七年 十二月二十日起生效,任期兩年。

二零零七年十二月三十一日

社會文化司司長 崔世安

Despacho do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 135/2007

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e ao abrigo do disposto na alínea 8) do n.º 2 do artigo 17.º dos Estatutos da Universidade de Macau, aprovados pela Ordem Executiva n.º 14/2006, o Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura manda:

É renovada a nomeação do doutor Tam Chong Weng como meu representante no Conselho da Universidade, pelo período de dois anos, a partir de 20 de Dezembro de 2007.

31 de Dezembro de 2007.

O Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, Chui Sai On.

第136/2007號社會文化司司長批示

社會文化司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四 條賦予的職權,並根據第6/1999號行政法規第五條第二款和第

Despacho do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 136/2007

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos do n.º 2 do artigo 5.º e do artigo 7.º, ambos do Regulamento Ad-